

LA BENEMÉRITA UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE PUEBLA
LA FACULTAD DE LENGUAS
Y EL CENTRO DE ENSEÑANZA DE LENGUAS EXTRANJERAS (CELE)

Convocan a toda la comunidad de estudiantes y profesores de lengua italiana en México, a participar en el



1^{ras.} **JORNADAS DE CULTURA ITALIANA**

que se llevarán a cabo los días **18 y 19 de octubre de 2018** en las instalaciones de la Facultad de Lenguas, BUAP, 24 Norte 2003, Col. Humboldt. Puebla, Pue.

OBJETIVOS

- Establecer un espacio de encuentro entre expertos, profesores y estudiantes de lengua italiana interesados en la temática del evento.
- Enriquecer conocimientos de profesores y alumnos de lengua italiana.
- Intercambiar ideas entre profesores y estudiantes de lengua italiana.
- Promover y difundir el estudio de la lengua y cultura italianas.

TEMÁTICA

EJE CENTRAL: La interculturalidad entre el italiano y la lengua nativa con el uso de las nuevas tecnologías en el aula.

DOCENTES:

- La enseñanza del italiano. Semejanzas culturales del italiano y otras lenguas en el aula.
- Herramientas tecnológicas para promover la interculturalidad en el aula.
- La interculturalidad como recurso para los docentes en el aula de italiano como lengua extranjera.
- Formación y actualización de docentes de italiano en la inclusión de recursos interculturales y tecnológicos en el aula.
- Inclusión de elementos culturales como el arte, la música, la literatura, el cine como herramientas didácticas en la enseñanza del italiano.
- Diseño de material didáctico con nuevas tecnologías que incluya elementos culturales.

ESTUDIANTES (MESAS REDONDAS):

- El estudio de la lengua italiana en México.
- La inclusión de elementos culturales en las clases de lengua italiana.

MODALIDADES DE PARTICIPACIÓN EN LOS EVENTOS:

-ASISTENTES:

Podrán participar como asistentes todos los estudiantes y docentes de lengua italiana, sin importar el nivel del idioma. Público en general con interés en la cultura y lengua italianas.

MODALIDADES DE CONTRIBUCIÓN PARA EL CONGRESO:

Ponencias: Presentación 30 minutos, preguntas 10 minutos.

Presencial: 1 o 2 presentadores.

Virtual: 1 presentador. Este formato está diseñado para ponentes que no puedan asistir en persona al congreso con el propósito de facilitar una participación más inclusiva.

Para ambas modalidades presencial y virtual, las propuestas se harán en lengua italiana y deberán incluir: título de la ponencia, nombre del o de los autores, institución de procedencia, correo electrónico y biodata de cada presentador (de esta última 100 palabras máximo, letra Arial 10, espacio y medio). Resumen (500 palabras máximo, letra Arial 10, espacio y medio). Palabras clave (máximo 5 en italiano y español). Deberá enviarse en un documento en formato pdf. En caso de ser aceptada la propuesta se deberá enviar anticipadamente la presentación o el material audiovisual para acompañar su ponencia.

Taller: 1 o 2 presentadores. Una sesión de 80 minutos por taller.

La propuesta se hará en lengua italiana y deberá incluir: título del taller, nombre del o de los talleristas, institución de procedencia, correo electrónico y biodata de cada tallerista (de esta última 100 palabras máximo, letra Arial 10, espacio y medio). Descripción precisa de los contenidos, la metodología y el enfoque práctico del taller, ya que en éste debe existir una amplia interacción entre ponentes y participantes en torno a una idea o experiencia práctica enfocada a la temática del congreso (3500 palabras máximo, letra Arial 10, espacio y medio). Deberá enviarse en un documento en formato pdf. En caso de ser aceptada la propuesta se deberá enviar anticipadamente la solicitud del material necesario para la realización del taller.

Los interesados en participar como ponentes o talleristas deberán enviar sus propuestas a partir de la emisión de la presente convocatoria y hasta el lunes 14 de septiembre antes de las 23.00 horas al siguiente correo electrónico: ponencia.taller.congresso.ils@gmail.com.

Poster de investigación: 1 poster por proyecto investigación. Tamaño: 90 x 60 cm en orientación vertical en soporte rígido. Este formato es para que los investigadores puedan compartir los resultados de sus proyectos. En términos generales el poster debe presentar: introducción, objetivos, materiales y métodos, resultados, conclusiones y referencias bibliográficas, de manera breve.

Se recomienda la utilización de elementos gráficos como tablas, imágenes y gráficos para facilitar la comprensión del proyecto. Los posters deberán estar en lengua italiana. Los trabajos serán explicados por los autores durante el evento en un horario asignado para ello. La propuesta deberá incluir: el título, los nombres de los participantes, correo electrónico de los autores y el nombre de la institución educativa a la que pertenecen.

Mesas redondas de estudiantes: De 4 a 6 participantes por tema. Participaciones de 15 minutos. Esta modalidad tiene el objetivo de ser un espacio de reflexión y debate entre estudiantes de lengua italiana. Los participantes deberán enviar como propuesta un ensayo en lengua italiana (1200 - 1500 palabras, letra Arial 10, espacio y medio, en formato pdf), en el que expongan su punto de vista sobre las temáticas propuestas (ver ejes temáticos).

Los interesados en participar en las mesas redondas y con posters de investigación deberán enviar sus propuestas a partir de la emisión de la presente convocatoria y hasta el lunes 14 de septiembre antes de las 23.00 horas al siguiente correo electrónico: mesas.poster.congresso.ils@gmail.com.

MODALIDADES DE PARTICIPACIÓN EN LAS JORNADAS CULTURALES

Se aceptarán propuestas de alguna de las siguientes modalidades:

- **Conciertos o presentaciones musicales en lengua italiana** relacionadas con la lengua y cultura. Podrán participar agrupaciones musicales y solistas.
- **Fotografías para muestra fotográfica** cuya temática se relacione con la lengua y cultura italianas. Las fotografías deben ser de autoría propia y una vez aceptada la propuesta será impresa por los organizadores para su montaje el día asignado del evento. Las propuestas deberán enviarse con las siguientes características: tamaño 11 x 17 en formato cmyk a 300 dpi.
- **Obras de teatro en lengua italiana** relacionadas con la lengua y cultura. Podrán participar grupos de teatro y actores o actrices independientes.
- **Muestra gastronómica.** Los interesados deberán enviar su propuesta de participación describiendo la relación de la misma con la cultura italiana.

Recepción de propuestas para las jornadas culturales a partir de la emisión de la presente convocatoria y hasta el lunes 14 de septiembre antes de las 23.00 horas al siguiente correo electrónico: jornadasculturales.congresso.ils@gmail.com

Los miembros del comité organizador notificarán la aceptación de las contribuciones (Congreso y Jornadas culturales) a más tardar el 25 de septiembre de 2018 vía correo electrónico. De igual modo se informará a las propuestas que no hayan sido aceptadas.

Todos los participantes en el Congreso y las Jornadas Culturales recibirán la constancia correspondiente.



CUOTAS:

Público en general: \$600.-

Comunidad BUAP: \$450.-

Cuenta Banco a nombre de: BUAP CENTRO DE LENGUAS EXTRANJERAS

HSBC 4001533348

Transferencia mismo número de cuenta. CLABE: 021650040015333481.

Incluye entrada a todos los eventos del programa, kit de bienvenida, coffee break y brindis.

Periodo de inscripción: A partir de la emisión de la presente convocatoria y hasta el 5 de octubre de 2018.

Llenar el formato de inscripción y adjuntar el comprobante de pago escaneado, mismo que deberá entregar en original durante el registro del evento.

En caso de requerir factura, solicitarla dentro del mismo mes en que se realizó el pago al correo electrónico: congresso.ils.buap2018@gmail.com.

MAYOR INFORMACIÓN:

Correo electrónico: congresso.ils.buap2018@gmail.com.

Página de internet y redes sociales del evento.

ATENTAMENTE
“PENSAR BIEN PARA VIVIR MEJOR”
H. PUEBLA DE ZARAGOZA, Agosto de 2018
Comité Organizador del
1° Congreso Internazionale di Italiano Lingua Straniera